



# Совет Безопасности

Distr.  
GENERAL

S/1998/479  
6 June 1998  
RUSSIAN  
ORIGINAL: FRENCH

---

ПИСЬМО ПОСТОЯННОГО ПРЕДСТАВИТЕЛЯ МАЛИ ПРИ ОРГАНИЗАЦИИ  
ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ ОТ 29 МАЯ 1998 ГОДА НА ИМЯ  
ГЕНЕРАЛЬНОГО СЕКРЕТАРЯ

Имею честь препроводить настоящим текст сообщения для прессы, которое было опубликовано Министерством иностранных дел и по делам малийцев за рубежом Республики Мали 25 мая 1998 года и которое касается осуществления Республикой Мали Конвенции о запрещении применения, накопления запасов, производства и передачи противопехотных мин и об их уничтожении, заключенной в Осло 18 сентября 1997 года.

Буду признателен Вам за распространение текста настоящего письма и приложения к нему в качестве документа Совета Безопасности.

Моктар УАН  
Посол  
Постоянный представитель

Приложение

Сообщение для прессы, опубликованное Министерством иностранных дел  
и по делам малийцев за рубежом Республики Мали от 25 мая 1998 года

В целях осуществления Конвенции о запрещении применения, накопления запасов, производства и передачи противопехотных мин и об их уничтожении Республика Мали 25 мая 1998 года приступила к уничтожению запасов противопехотных мин, которые имелись у ее национальной армии.

Следует напомнить, что малийская армия никогда не применяла этот вид оружия, каким бы ни был характер конфликта.

Эта Конвенция, которая является одновременно механизмом разоружения и средством осуществления гуманитарной деятельности, обязывает государства-участники в соответствии с положениями статьи 4 приступить к уничтожению всех своих запасов противопехотных мин.

Кроме того, она предусматривает полное запрещение применения, производства и передачи наземных мин, техническое сотрудничество, оказание помощи пострадавшим, социальную реинтеграцию пострадавших и меры транспарентности.

Эта Конвенция, являющаяся итогом "оттавского процесса" была подписана 3 декабря 1997 года от имени правительства Мали министром иностранных дел и по делам малийцев за рубежом. Конвенция была ратифицирована нашей страной 10 апреля 1998 года, и ратификационные грамоты были сданы на хранение Генеральному секретарю Организации Объединенных Наций.

Этот шаг Мали, который был сделан в памятный день создания Организации африканского единства (ОАЕ), является составной частью политики микроразоружения, которую поддерживают все высшие органы власти Третьей республики.

Этот шаг свидетельствует также о том, что наша страна соблюдает свои обязательства по отношению к ОАЕ, а именно обязательство сделать Африку зоной, свободной от наземных мин.

Республика Мали, верная идеалам гуманизма и солидарности, своими действиями еще раз продемонстрировала свою приверженность делу мира и безопасности.

Поэтому она обращается с настоятельным призывом ко всем государствам поддержать "оттавский процесс".

-----